



ARTS2785

9i fcdYfj'5[Y'cZ7UHJghfcd\Yž%- %(!%- ()



7ci fgY`Cj Yfj]Yk

GHJZ7cbHJW`8YHU]`g

7cbj Ybcfg

B Ua Y	9a U]`	5j U]`UV]`]m	@cW]h]cb	D\cbY
>Ub`@Ub]WY_	>"@Ub]WY_4 i bgk "YXi "Ui	K YX`%%Ua !%&da `cf VmYa U]`	A 6'' * +)%(- +

GWXcc``7cbHJW`bZcfa Uh]cb

GWXcc``cZ<i a Ub]h]Yg`UbX`@Ub[i U[Yg

@cW]h]cb. `GWXcc``C Z]WY`ZA cfj Yb`6fck b`6i]X]b[ž`@Yj Y``&ž&),

CdYb]b[`<ci fg.`A cbXUm!`: f]XUmž`- Ua `!) da

D\cbY. `ž`*%&`i`-`'` ,)` `)*` , %

: U! . `ž`*%&`i`-`'` ,)` ;` , +\$)

9a U]. [\U`4 i bgk "YXi "Ui](#)

7ci fgY'8YHJ]g

7fYX]hDc]bhtg '*

Gi a a UfmicZ\hY'7ci fgY

H\Y'YUfmiK YbhYh Wbhi fmi Ug U'WUhgfc d\]WUbx'fUbgZcfa Uhj Y'dYf]cX']b'rk YbhYh!Wbhi fmi9i fcdYUb
\]gfcfmi'h\Y':]fghk c'fX'K Uf'WUfU'mgYX']bhYbgY'XYa c[fUd\]Mz]XYc'c[]WU'z'UbX'YWcbca]Whi fa c]'Mci
k]'ZcW'g'cb'h\Y'fY'Uhcbg\]d'VYrk YYb'gcW]c!YWcbca]WU]gYg'UbX'h\Y'XYj Y'cda YbhicZfUX]WU']bYk']dc']h]WU'
a c] Ya Ybhtg'fY"["'6c'g'Yj]ga ž'GhU']b]ga ž'ZUgW]ga 'UbX']B'Uh]cbU']GcW]U']ga E'h'UhidcgYX'Ybcfa ci g'h'fYUhg'hc
bUgW'bh']VYfU']XYa c'WUW]Yg" Mci 'k]'U'gc'Yi d'cfY'gca Y'cZ\hY'fYa Uf_UV'Y'UffUmicZW']hi fU']UbX']gcW]U'
]bbcj Uh]cbg'h'UhZck YfYX']b'h']g']hi a i 'h' ci g'dYf]cX']fj]gi U']Ufmgz']h'fUhi fYž'h\Y'UfYž'W]bYa Už'gcW]U']h'Yc'fmiž
gYi i U']miUbX']YbXYfE'

7ci fgY'@YUfb]b['Ci hWca Yg

%' UbU'mgY'a U'cf'dc']h]WU'ž'gcW]U'ž'W']hi fU']UbX']YWcbca]WXYj Y'cda Ybhtg'UbX']ggi Yg']b'9i fcdY
VYrk YYb']%-]%('UbX']%-)
&" Yj U'i U'h']h\Y']g[]b]Z]WU']b'W']cZ\hY'gY'XYj Y'cda Ybhtg'UbX']ggi Yg'UbX']d'UW']h\Ya']b']WcbhYi h
' " a U_Y']gW]c'Uf'fmiUf[]i a Ybhtg']i g]b[]']bXYdYbXYbhm']c'WU']h'X']UbX']W']YX']V']Y']j]XYbW'"
(" Yi d'U]b']fY']j]UbhUgdY'W]g']cZ'9i fcdYUb']dc']h]W]gž'W']hi fY']UbX']#cf']gcW]U']miVYrk YYb']%-]%('UbX']%-)
)" Wca a i b]WU']h']XYUg']Ua cb[]ghdY']fg']#b[]U[]Y']b']X]gW']gg]cbg']#XYVU']h']g

HYUW]b['GhfUH[]Yg'

H\Y']YUfb]b['UbX']h']UW]b]b['ghfUH[]m]g']XYg[]bYX']hc']XY']j]Yf']U']W']ci fgY']h']UhYb']W']ci fU[]Yg']gh']XYbhYb[]U[]Ya Ybh
k]h']h\Y']Z]Y']Xg']cZ'9i fcdYUb']G']h']X]Yg']UbX']9i fcdYUb']<]gfcfmiUbX']XYj Y'cdg']h\Y']f']W']h]WU']UbX']fYg']YUfW']g_]]g
h']fci []\ ']a']i']h]d']Y']a']cXYg']cZ\hY']UW]b]b['UbX']UggYgga Ybh']H\Y']fY']g']U']hk']c']\]ci']f']Y']W']h']fYž']U']cbY']\]ci']f'
]Y']W']h']fY#]g']Ya']b']Ufž']UbX']U']cbY']\]ci']f']h']hc']f]U']d']Y']f']k']YY']_"]9UW']k']YY']_]U']gdY']W]Z]WXYj Y'cda Ybhicf']ggi Y']k']']VY']h\Y'
ZcW']g']cZ\hY']']Y']W']h']fYž']h\Y']fYUX]b[]g']UbX']h']hc']f]U']X]gW']gg]cb"

H\Y']YY']YW']% W k XYj Y'cda Ybhtg'UbX']g]m]Y']W]b]g']9i fcdY fcdgfc"

5ggYgga Ybh

8YHU]YX`jbZcfa Uhc`k`j`VY`Uj U]UV`Y`cb`A ccX`Y`"

5ggYgga YbhHUg_g

5ggYgga YbhHUg_	K Y][\h	8i Y`8UH`	Gh XYbh@YUfb]b[Ci hWca Yg`5ggYggYX
Hi hc`f]U`F YgdcbgYg`	&\$!	Bch5dd`]WUV`Y	&ž(ž)
HU_Y`<ca Y`5ggYgga Ybh	` \$!	&, #\$(#&\$&%`%`\$`\$`5A	&ž(
:]bU`F YgYUfW`9ggUm) \$!	%`#\$(#&\$&%`%`) - `DA	%ž`&ž` ž(

5ggYgga Ybh8YHU]`g

5ggYgga Ybh%`Hi hc`f]U`F YgdcbgYg`

GHUfhXUH`. Bch5dd`]WUV`Y

@Yb[h. `(I` \$`\$`k`cfXg`

8YHU]`g.

Gh XYbh`gi Va]hZci`f`hi hc`f]U`F YgdcbgYg`Xi`f]b[`h`Y`h`Y`fa`ž`Y`U`W`U`dd`""`\$`\$`k`cfXg`d`i`g`ei`Y`gh]cbg`"H`Y`f`Y`gdcbgYg`k`j`VY`V`U`g`Y`X`cb`ei`Y`gh]cbg`h`U`h`U`f`Y`"]b`_`Y`X`h`c`h`Y`a`U]b`f`Y`U`X]b[`g`Z`c`f`h`Y`k`Y`Y`_`"

Gh XYbh`k`j`V`Y`W`j`Y`Z`Y`X`V`U`W`_`j`]U`U`f`i`V`f]W`U`b`X`g`c`f`h]b`X`j`]Xi`U`W`ca`a`Y`bh`g`cb`h`Y`f`Z`f`g`h`f`Y`gdcbgY`ž`Vi`h`cb`m`a`U`f`_`g`cb`h`Y`Z`c`k`]b[`h`f`Y`Y`f`Y`gdcbgYg`"

5XX]h]cbU`XYHU]`g.

H`Y`k`Y`Y`_`m`h`hc`f]U`F YgdcbgYg`k`j`V`Y`ei`]f`Y`g`h`XYbh`h`c`Y`b[`U[`Y`W`f]h]W`U`m`k`]h`f`Y`U`X]b[`g`U`b`X`h`c`X]g`d`U`m`h`Y`f`c`k`b`U`b`X`Y`b`W`e`i`f`U[`Y`h`Y`f`W`U`g`ga`U`h`Y`g`f`i`U`b`U`m]h]W`U`g`_`]`g`"

Gi Va]gg]cb`bc`h`Y`g.`Gh XYbh`k`j`V`gi Va]h`h`Y`f`k`Y`Y`_`m`f`Y`gdcbgYg`j`]U`A`cc`X`Y`"H`Y`X`Y`U`X`]b`Y`]g`c`b`H`i`f`g`X`U`m`U`h`%`&`da`f`b`c`c`b`E`h`Y`X`U`m`V`Y`Z`c`f`Y`h`Y`h`hc`f]U`"

Hi fb]h]b`g`Y`h]b[.`H`\]g`U`gg][`ba`Y`bh]g`gi Va]h`Y`X`h`f`ci`[`h`Hi`fb]h]b`U`b`X`g`h`XYbh`W`U`b`g`Y`Y`Hi`fb]h]b`g]a`]U`f]m`f`Y`d`c`f`g`"

5ggYgga Ybh&`HU_Y`<ca Y`5ggYgga Ybh

GHUfhXUH`. &, #\$(#&\$&%`\$`-`.\$`\$`\$`5A

@Yb[h. `Udd`""`%`ž`\$`\$`\$`!`%`ž)`\$`\$`k`cfXg`

8YHU]`g.

Gh XYbh`k`j`V`U`j`Y`h`k`c`h`ci`f`g`h`c`W`ca`d`Y`h`U`b`cb`]b`Y`cd`Y`b`V`cc`_`U`gg][`ba`Y`bh]b`h`Y`Z`c`fa`c`Z`U`b`Y`gg`Um`

ei YgHjcb" H\Ymk]" VY`YI dYWYX`hc`k f]hY`Uddfcl]a UHY`mVYtk YYb`%\$\$\$`UbX`%) \$k cfXg"

: YXXVUW`j]b`hY`Zcfa`cZg\cfhk f]hYb`Wta a YbHg"

5XX]h]cbU`XYHJ]`g.

h]gfi W]cbg`k]" VY`dcghYX`cb`a ccX`Y"

Gi Va]gg]cb`bcH]g. %\$\$\$!%) \$k cfXg`VUgYX`cb`"YWi fYg`UbX`hi hc]U`g" G\cfhZYXVUW`j]U`a ccX`Y"

Hi fb]h]b`gYH]b[. H\]g`Ugg][ba Ybh]g`gi Va]hYX`h`fci [\`Hi fb]h]b`UbX`ghi XYbHg`WUb`gYY`Hi fb]h]b`g]a]Uf]m fYdcfHg"

5ggYgga Ybh' . :]bU`F YgYUfW`9ggUm

GhUfhXUHY . Bch5dd`]WUV`Y

@Yb[h. `&\$\$\$!&~) \$k cfXg

8YHJ]`g.

:]bU`fYgYUfW`YggUm f&\$\$\$`hc`&~) \$k cfXg`" Gh XYbHg`UfY`YI dYWYX`hc`i gY`Uhi`YUghi, `ei U`]migi fW`g" H\Ymk]" gi Va]h`hY`YggUmj]U`Hi fb]h]b"

H\Y`Ugg][ba Ybhk]" VY`a Uf`YX`cb`]bY`k]h`ZYXVUW`j]U`U`fi Vf]WUbX`Wta a YbHg`]b`Hi fb]h]b"

5XX]h]cbU`XYHJ]`g.

Gh XYbHg`k f]hY`Ub`YggUm fW`" &\$\$\$!&~) \$k cfXg`VUgYX`cb`]bXYdYbXYbh fYgYUfW`" Gh XYbHg`fYW`j Y ZYXVUW`j]U`]bX]]Xi U`Wta a YbHg`UbX`fi Vf]Wk]h.]b`h`fY`k YY`g`UZh`f`hY`XYUX`]bY"

Hi fb]h]b`gYH]b[. H\]g`Ugg][ba Ybh]g`gi Va]hYX`h`fci [\`Hi fb]h]b`UbX`ghi XYbHg`WUb`gYY`Hi fb]h]b`g]a]Uf]m fYdcfHg"

5 hYbXUbW F Yei]fYa Ybhg

Gh XYbhg UfY gfhcb [mYbWci fU[YX hc UthYbX U WUggYg UbX fYj]Yk YWfi fY fYWcfX]b[g"

7 ci fgY GWXYXi Y

[J Yk WUgg ha YhUVY](#)

Hja YhUVY

8UhY	HmdY	7cbhYbh
K YY_% %) : YVfi Ufm! %- : YVfi Ufm	@YWhi fY	hfcXi Wcfm@YWhi fY. H\Y'5 [Y'cZ7 UhUghfcd\Yz %-%(!%-) / 6Y`Y ¥dcei Y. '9i fcdY'6YZcfY %- % K \mX]X'h\Y'ghUhg'XYWXY'Zcf'k Uf'j]b %- % 3
	Hi hcf]U'	hfcXi W]cb K cfX'K Uf%'K \m3'9I dYWU]hcbg'UbX'fYU']m' A Ud'YI YfW]gY'f%- % (ž%- %- ž%-) Ł
K YY_&.&&: YVfi Ufm! &* : YVfi Ufm	@YWhi fY	HfUbg]hcb hc h\Y'BYk 'K cfX'≡'DYUW'UbX'h\Y'dcgh k Uf'dYUW'gYhYa Ybh' K \Yb'X]X'h\Y'k Uf'YbX3
	Hi hcf]U'	K \Yb'X]X'K cfX'K Uf%'YbX3'Hf]i a d\'cZ@]VYfU']ga cf'fYj Yb[Y3'
K YY_' . :%A UfW' !') A UfW'	@YWhi fY	9a VUthYX'8Ya cWUWm'h\Y'6c'g\Yj]_F Yj c'i h]cb UbX']hg WcbgYei YbW'g'Zcf']bhYfk Uf'9i fcdY
	Hi hcf]U'	GcW]U'7 f]g]g. <ck 'X]X'h\Y'6c'g\Yj]_fYj c'i h]cb]bZi YbW']bhYfk Uf'9i fcdY3
K YY_(. ; 'A UfW' !'% A UfW'	@YWhi fY	9a VUthYX'8Ya cWUWm&. '7ci bhYffYj c'i h]cbg'UW'cgg 9i fcdY" ; i Ygh@YWhi fY. '5#DfcZ8 Uj]X'6'UUnYfz'9Wcbca mUbX Dc']h]g]b h\Y'5 [Y'cZ7 UhUghfcd\Y
	Hi hcf]U'	7ci bhYffYj c'i h]cbg'UbX'h\Y'f]gY'cZX]WUhcfg. <ck gi W'ggZ 'k Ug'h\Y']bhfcXi W]cb'cZ']VYfU' XYa cWUWm]b h\Y'5 [Y'cZ7 UhUghfcd\Y3
K YY_) . %) 'A UfW' !'% A UfW'	@YWhi fY	H\Y'5 [Y'cZ8]WUhcfg. 'BUn]ga 'UbX'GfU']b]ga
	Hi hcf]U'	CfX]bUfmdYcd'Y']b'hcU']hUf]Ub'gcW]Yh]Yg
K YY_*. '&&'A UfW' !'&* A UfW'	@YWhi fY	Bc'WUggYg'! : 'YI]'K YY_
K YY_+. '&- 'A UfW' !'& 5df]	@YWhi fY	hYfUW]j Y'YWhi fY. 'A]bcf]h]Yg']b'h\Y'5 [Y'cZ 7 UhUghfcd\Y : YbcW]XY. '5'BYk 'K cfX']b'h\Y'5 [Y'cZ7 UhUghfcd\Y"
	Hi hcf]U'	Bc'hi hcf]U'g'! '9UghYf': f]XUm'

F Ygci fWg

DfYgWf]VYX`F Ygci fWg`

5``_YmfYUX]b[g`zcf`h`hcf]Ug`k]``VY`Uj U]UV`Y`cb`a ccX`Y`UbX`j]U`@Y[Ubhc"

F YWca a YbXYX`F Ygci fWg

F YWca a YbXYX`VUW_[fci bX`fYUX]b[.`A cgchZ`H`Y`fWca a YbXYX`Vcc_g`UfY`Uj U]UV`Y`Uh`H`Y`I` BGK @]VfUfmgca Y`cb`]bY`L`cf`Uh`H`Y`I` BGK `6cc_g`acd"

=fWca a YbX`H`Y`Z`ck`b[`gi fj Ymg`cZYUf`mitk Ybh]YH`!Wbh fm9i fcdYUb`\\]gcfm

7 cbUb`:`]gW`Yfz`9i fcdY`VYk`YYb`8Ya cW`UWm`UbX`8]W`U`hcf`g`d.`%- \$\$!%- () `fC`I`ZcfX.`K`]Ym`6`UW`k`Y`z` &\$%&`"

F cVYfh; Yfk Ufh`z`H`Y`J`Ubei]g`YX.`K` \`m`h`Y`:`]fgh`K` cfX`K` Uf`:`U]`YX`hc`9`bX`z`%-`%+!%-`&` `f@cbXcb.`DYb[i]b`z`&\$%+`L`"

4Jb`?`Yfg`Uk`z`Hc`<`Y``UbX`6`UW`_`9i fcdY`z`%-`%(!%-`(-`f@cbXcb.`DYb[i]b`z`&\$%*`L`"

=U`gc`\\[\`m`f`Y`Wca a YbX`H`Y`Z`ck`b[`gi fj Ymg`cb`H`Y`k`\\c`Y`cZ`H`Y`tk`Ybh]YH`!Wbh fm

B]Wc`Ug`8`ci`a`Ub]g`fYX`z`H`Y`C`I`ZcfX`<`UbX`Vcc`_`cZ`9i fcdYUb`<`]gcfm`%-`%(!%-`())`fC`I`ZcfX.`C`I`ZcfX`I`b]j`Yfg]m`D`fYgg`z`&\$%*`L`"

9f]W<cVgVUK`a`z`5[`Y`cZ`9i`h`f`Ya`Yg.`H`Y`G`\\c`f`h`Hk`Ybh]YH`7`Ybh`fm`%-`%(!%-`-%f@cbXcb`z`5`VUW`g`z`%-`-(`L`?`cbfUX`>`UfUi`gW`z`C`i`hcZ`H`Y`5`g`Y`g.`5`B`Yk`<`]gcfm`c`Z`9i`fcdY`]b`H`Y`Hk`Ybh]YH`7`Ybh`fm`D`f]b`W`h`cb.`D`f]b`W`h`cb`I`b]j`Yfg]m`D`fYgg`z`&\$%`L`"

A`Uf`_`A`Unck`Yfz`8`Uf`_`7`cb]b`Ybh`9i`fcdY`g`Hk`Ybh]YH`7`Ybh`fm`f`B`Yk`Mcf`_`F`UbXca`<`ci`gY`z`%-`-`L`F`cVYfh`C`"D`U`I`h`cb`-`>`i`]Y`<`Ygg`Yfz`9i`fcdY`]b`H`Y`Hk`Ybh]YH`7`Ybh`fm`:`]Z`h`9`X]h`cb`f`b`c`g`h`cb.`K`UXgk`cf`h`z`&\$%&`L`"

A`Uf`]b`DYffm`YhU`"z`Gci`fWg`cZ`9i`fcdYUb`<`]gcfm`G]b`W`%-`\$\$`"GYW`bX`9`X]h`cb`f`b`c`g`h`cb.`K`UXgk`cf`h`z`&\$%&`L`"

7ci fgY`9j`U`i`Uh]cb`UbX`8Yj`Y`cda`Ybh

Gh`XYb]k`k`]``\`Uj`Y`Ub`cddcfh`b]m]h`c`dfcj`]XY`ZYXVUW`_`h`fci`[`\`h`Y`a`m9i`dYf]YbW`gi`fj`Ymg`h`Uhk`]``VY`Uj`U]UV`Y`]b`A`ccX`Y`"H`Y`"Y`W`i`fYf`k`]``U`gc`W`c`"Y`W`i]b`z`fa`U`ZYXVUW`_`]b`h`Y`WUggfcca`"

Gi Va]gg]cb`cZ5ggYgga YbhiHUg_g

Hi fb]h]b`Gi Va]gg]cb

Ʒmci`YbWci bHYf`U`dfcV`Ya`k` \Yb`UHYa` dh]b[`hc`gi`Va`]hmc`i`f`Ugg][`ba`YbhiHfci`[`\`Hi`fb]h]b`z`d`YUgY`
HY`Yd`cbY`9I`HYfbU`Gi`ddcfhcb`-`,`)`"``'``%cf`Ya`U]`h`Ya`cb`YI`HYfbU`HY`hgi`ddcfh4`i`bgk`"YXi`"Ui`"Gi`ddcfh`
`lci`fg`UfY`,`.\$\$Ua`-`-%\$.\$\$da`cb`k`YY`XUmg`UbX`-`.\$\$Ua`-`).\$\$da`cb`k`YY`YbXg`fI`*)`XUmg`U`mY`UfI`Ʒmci`
UfY`i`bUV`Y`hc`gi`Va`]hmc`i`f`Ugg][`ba`YbhiXi`Y`hc`U`ZU`ihk`]h`Hi`fb]h]b`mci`a`UmUdd`mZc`f`Ub`YI`HYbg]cb`z`Vi`hmc`i`
a`i`ghfYhU]b`mci`f`h]W`Yhbi`a`VYf`Zca`9I`HYfbU`Gi`ddcfhU`cb[`k`]h`Ubmc`h`Yf`fY`Yj`UbhXcW`a`Ybhtg`L`hc`
]bWi`XY`Ug`Yj`]XYbVW`hc`gi`ddcfhmc`i`f`YI`HYbg]cb`Udd`]W]h]cb`"Ʒmci`Ya`U]`9I`HYfbU`Gi`ddcfhmc`i`k`]`
Ui`hca`U]W]`mifYW]j`Y`U`h]W`Yhbi`a`VYf`z`Vi`h]Zmci`HY`Yd`cbY`mci`k`]`bYYX`hc`gdYW]Z]W]`mUg`_`Zc`f`cbY`"
Hi`fb]h]b`U`gc`dfcj`]XYg`i`dXUH`g`cb`h`Y]f`gmgh`Ya`g`hU`h`g`cb`Hk`]hYf`"

;`YbYfU`mz`UggYgga`YbhiUg_g`a`i`ghVY`gi`Va`]hYX`Y`YWfcb]W]`mj`]U`Y]h`Yf`Hi`fb]h]b`cf`U`A`ccX`Y`
Ugg][`ba`Ybhi`h`]bg]hU`bVW`g`k` \YfY`h`lg`]g`bchidcgg]V`Yz`]hk`]`VY`ghUHYX`cb`mci`f`Wci`fgY`g`A`ccX`Y`g]h`k`]h`
U`HYfbU]h]`Y`gi`Va`]gg]cb`XYhU]g`"

:`cf`]bZcfa`U]cb`cb`lck`hc`gi`Va`]hUgg][`ba`Ybhtg`cb`]bY`j`]U`A`ccX`Y`.\`hhdg`#gh`XYbhi`bgk`"YXi`"Ui`#ck`!
gi`Va`]hUgg][`ba`Ybhta`ccX`Y`"

5 WUXYa]W< cbYgmiUbX`D`U[]Uf]ga

D`U[]Uf]ga `]g`i`g]b[`h`Y`k`c`f`X`g`c`f`]X`Y`U`g`c`Z`c`h`Y`f`g`i`U`b`X`d`f`Y`g`Y`b`h]b[`h`Y`a` `U`g`m`c`i`f`c`k`b`" `#`W`U`b`h`U`_`Y`a` `U`b`m`
Z`c`f`a`g`Z`Z`c`a` `X`Y`]V`Y`f`U`h`Y` `W`X`Y`U`h]b[`h`c` `U`W`W`Y`X`Y`b`h`U` `m`i`W`c`d`m]b[`Z`c`a` `U`g`c`i`f`W` `k`]h`c`i`h`U`W`_`b`c`k` `Y`X[`Y`a` `Y`b`h`

I`B`G`K` `[`f`c`i`d`g`d`U[]Uf]ga `]b`h`c` `h`Y` `Z`c` `c`k`]b[`W`U`h`Y`[`c`f`]Y`g.

- i bXYfgHUbX'mci f'f][\hg'UbX'fYgdcbg]V']hYg'Ug'U'gh XYbhUhl BGK
-

